25/SN-203/ME

BUNDESMINISTERIUM
für Gesundheit, Sport und Konsumentenschutz

A-1031 Wien, Radetzkystraße 2
Telefon: 0222/711 58
Teletex: 322 15 64 BMGSK
DVR: 0649856

GZ 114.109/18-I/D/14/a/92

Präsidium
des Nationalrates

Parlament
1017 Wien

Eingelangt am 13. OKT. 1992
13.10.92 Kenobris
Hajek

Betrifft: Entwurf eines Bundesgesetzes, mit dem arbeitsvertragsrechtliche Bestimmungen an das EG-Recht angepaßt werden (Arbeitsvertragsrechts-Anpassungsgesetz - AVRAG) und andere Gesetze geändert werden;
Begutachtung

Das Bundesministerium für Gesundheit, Sport und Konsumentenschutz übermittelt in der Beilage 25 Ausfertigungen seiner Stellungnahme zu dem im Betreff genannten Gesetzesentwurf.

9. Oktober 1992
Für den Bundesminister:
S e m p

Für die Richtigkeit
der Ausfertigung:

BUNDESMINISTERIUM
für Gesundheit, Sport und Konsumentenschutz

A-1031 Wien, Radetzkystraße 2
Telefon: 0222/711 58
Teletex: 322 15 64 BMGSK
DVR: 0649856

GZ 114.109/18-I/D/14/a/92

Bundesministerium für
Arbeit und Soziales

Stubenring 1
1010 Wien

Betrifft: Entwurf eines Bundesgesetzes, mit dem arbeitsvertragsrechtliche Bestimmungen an das EG-Recht angepaßt werden (Arbeitsvertragsrechts-Anpassungsgesetz - AVRAG) und andere Gesetze geändert werden;
Begutachtung

Das Bundesministerium für Gesundheit, Sport und Konsumentenschutz nimmt zu dem mit Schreiben vom 4.8.1992, Zl. 56.717/3-1/92, übermittelten Entwurf eines Arbeitsvertragsrechts-Anpassungsgesetzes wie folgt Stellung:

Zu Art. V (Änderung des Hausgehilfen- und Hausangestelltengesetzes):

Die im Dienstschein (Anlage zu § 2 Abs. 1) unter Punkt 8 verwendeten Begriffe Säuglingspfleger/in, Krankenbetreuer/in, Diplom-Säuglingspfleger/in und Diplom-Krankenpfleger/in entsprechen nicht den im § 23 des BG betreffend die Regelung des Krankenpflegefachdienstes, der medizinisch-technischen Dienste und der Sanitätshilfsdienste, BGBl. Nr. 102/1961, i.d.g.F., verankerten Bezeichnungen für diese Berufsgruppen.

Diese lauten wie folgt:

"Diplomierte Krankenschwester" - "Diplomierter Krankenpfleger"
"Diplomierte Kinderkranken- und Säuglingsschwester" - "Diplomierter Kinderkranken- und Säuglingspfleger"

Es wird um Berücksichtigung dieser Berufsbezeichnungen im vorliegenden Entwurf ersucht.

25 Ausfertigungen dieser Stellungnahme wurden dem Präsidium des Nationalrates übermittelt.

9. Oktober 1992
Für den Bundesminister:
S e m p

Für die Richtigkeit
der Ausfertigung: